



Comune di Bolzano
Stadtgemeinde Bozen

DETERMINAZIONE DIRIGENZIALE / VERFÜGUNG DES LEITENDEN BEAMTEN

Ufficio / Amt	N. Nr.	Data Datum
5.3.0. - Ufficio Tutela Dell'ambiente E Del Territorio 5.3.0. - Amt für den Schutz der Umwelt und des Territoriums	618	11/02/2021

OGGETTO/BETREFF:

NOLEGGIO BIENNALE DI SEI VIDEOCAMERE MOBILI DESTINATE ALLE AREE OVE SI SIANO VERIFICATI FREQUENTI EVENTI DI ABBANDONO RIFIUTI A BOLZANO, INCLUSE INSTALLAZIONE, ASSISTENZA, MANUTENZIONE.
AFFIDAMENTO DIRETTO ALLA DITTA ITHEL SRL DI BOLZANO CON CONTESTUALE IMPEGNO DELLA SPESA DI EURO 38.700,00 (IVA 22% ESCLUSA).
CODICE CIG: Z032C94086

ZWEIJÄHRLICHE VERMIETUNG, INSTALLATION UND WARTUNG VON SECHS MOBILE VIDEOKAMERAS AN STELLEN, WO BEREITS ÖFTERS WIDERRECHTLICH MÜLL ABGELAGERT WURDE IN BOZEN.
GENEHMIGUNG DER ZUWEISUNG DES DIREKTAUFTRAGES AN DIE ITHEL GMBH AUS BOZEN MIT GLEICHZEITIGER VERBUCHUNG DER KOSTEN VON EURO 38.700,00 (22% MWST. AUSGESCHLOSSEN.).
CIG-CODE: Z032C94086

<p>Vista la deliberazione della Giunta Comunale n. 620 del 30.09.2020 con la quale è stato approvato il DUP (Documento Unico di Programmazione) per gli esercizi finanziari 2021-2023;</p>	<p>Es wurde Einsicht genommen in den Stadtratsbeschluss Nr. 620 vom 30.09.2020, mit welchem das einheitliche Strategiedokument für die Haushaltsjahre 2021-2023 genehmigt worden ist.</p>
<p>Vista la deliberazione del Consiglio Comunale n. 95 del 22.12.2020 con la quale è stato approvato l'aggiornamento del DUP (Documento Unico di Programmazione) per gli esercizi finanziari 2021-2023;</p>	<p>Es wurde Einsicht genommen in den Gemeinderatsbeschluss Nr. 95 vom 22.12.2020, mit welchem das einheitliche Strategiedokument für die Haushaltsjahre 2021-2023 genehmigt worden ist.</p>
<p>Vista la deliberazione del Consiglio Comunale n. 96 del 29.12.2020 immediatamente esecutiva di approvazione del bilancio di previsione per l'esercizio finanziario 2021-2023;</p>	<p>Es wurde Einsicht genommen in den sofort vollstreckbaren Beschluss Nr. 96 vom 29.12.2020, mit welchem der Gemeinderat den Haushaltsvoranschlag für die Geschäftsjahre 2021-2023 genehmigt hat.</p>
<p>Vista la deliberazione della Giunta Comunale n. 4 del 18.01.2021 con la quale è stato approvato il Piano esecutivo di gestione (PEG) per il periodo 2021-2023, limitatamente alla parte finanziaria;</p>	<p>Es wurde Einsicht genommen in den Stadtratsbeschluss Nr. 4 vom 18.01.2021, mit welchem der Haushaltsvollzugsplan (HVP) für den Zeitraum 2021-2023 beschränkt auf den finanziellen Teil genehmigt worden ist.</p>
<p>Vista la deliberazione della Giunta Comunale n. 257 del 25.05.2020 recante "<i>BILANCIO 2020 - 2022 - APPROVAZIONE DEL PIANO ESECUTIVO DI GESTIONE (PEG) - PIANO DETTAGLIATO DEGLI OBIETTIVI GESTIONALI</i>" con la quale è stato approvato il piano dettagliato degli obiettivi gestionali per il triennio 2020-2022;</p>	<p>Es wurde Einsicht genommen in den Stadtratsbeschluss Nr. 257 vom 25.05.2020 betreffend "<i>HAUSHALT 2020 - 2022 - GENEHMIGUNG DES HAUSHALTSVOLLZUGSPLANS (HVP) - DETAILLIERTER PLAN DER ZIELVORGABEN</i>", mit welchem der detaillierte Plan der Zielvorgaben für den Zeitraum 2020-2022 genehmigt worden ist.</p>
<p>Visto l'articolo 126 della Legge Regionale 3 maggio 2018, n. 2 "<i>Codice degli Enti Locali della Regione autonoma Trentino Alto Adige</i>" che individua e definisce il contenuto delle funzioni dirigenziali;</p>	<p>Es wurde Einsicht genommen in den Art. 126 des Regionalgesetzes vom 3. Mai 2018, Nr. 2 „<i>Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol</i>“, welcher die Aufgaben der leitenden Beamten festlegt.</p>
<p>Visto l'art. 105 del vigente Statuto comunale approvato con deliberazione consiliare n. 35 dell'11.06.2009 che disciplina il ruolo dei dirigenti;</p>	<p>Es wurde Einsicht genommen in die mit Gemeinderatsbeschluss Nr. 35 vom 11.06.2009 genehmigte Satzung der Stadtgemeinde Bozen, welche in Art. 105 die Aufgaben der Führungskräfte festlegt.</p>
<p>Vista la deliberazione di Giunta comunale n. 410/2015 con la quale, in esecuzione del succitato articolo del Codice degli Enti Locali,</p>	<p>Es wurde Einsicht genommen in den Stadtratsbeschluss Nr. 410/2015, in welchem mit Bezug auf den obgenannten Artikel im</p>

viene operata una dettagliata individuazione degli atti delegati e devoluti ai dirigenti quali atti aventi natura attuativa delle linee di indirizzo deliberate dagli organi elettivi dell'Amministrazione comunale;

Kodex der örtlichen Körperschaften die Verfahren festgelegt werden, die in den Zuständigkeitsbereich der leitenden Beamten fallen oder diesen übertragen werden. Es handelt sich um jene Verfahren, mit welchen die Richtlinien umgesetzt werden, die von den gewählten Organen der Gemeindeverwaltung erlassen worden sind.

Vista la determinazione dirigenziale n. 8110 del 17.08.2017 della Ripartizione V con la quale il Direttore della Ripartizione V provvede all'assegnazione del PEG ed esercita il potere di delega ai sensi del IV comma dell'art. 22 del vigente Regolamento di Organizzazione;

Es wurde Einsicht genommen in die Verfügung des leitenden Beamten der Abteilung V Nr. 8110 vom 17.08.2017, kraft derer der Direktor der Abteilung V – die HVP-Zuweisung vornimmt und die Übertragungsbefugnis gemäß Art. 22 Abs. 4 der Organisationsordnung wahrnimmt.

Visto il vigente "Regolamento organico e di organizzazione del Comune di Bolzano" approvato con deliberazione del Consiglio Comunale n. 98/48221 del 02.12.2003 e ss.mm.ii.;

Es wurde Einsicht genommen in die geltende „Personal- und Organisationsordnung der Stadtgemeinde Bozen“, die mit Gemeinderatsbeschluss Nr. 98/48221 vom 02.12.2003 i.g.F. genehmigt wurde.

Visto il vigente "Regolamento di contabilità" del Comune di Bolzano approvato con deliberazione del Consiglio comunale n. 94 del 21.12.2017;

Es wurde Einsicht genommen in die geltende „Gemeindeordnung über das Rechnungswesen“ der Gemeinde Bozen, die mit Beschluss des Gemeinderates Nr. 94 vom 21.12.2017 genehmigt wurde.

Visti:

- la L.P. 17 dicembre 2015, n. 16 e ss.mm.ii. "Disposizioni sugli appalti pubblici";
- il D.Lgs. 18 aprile 2016, n. 50 e ss.mm.ii. "Codice dei contratti pubblici" (di seguito detto anche „Codice“);
- la L.P. 22 ottobre 1993, n. 17 e ss.mm.ii. "Disciplina del procedimento amministrativo e del diritto di accesso ai documenti amministrativi";
- il vigente "Regolamento comunale per la disciplina dei Contratti" approvato con deliberazione del Consiglio Comunale n. 3 del 25.01.2018;

Gesehen:

- das L.G. vom 17. Dezember 2015, Nr. 16 „Bestimmungen über die öffentliche Auftragsvergabe“, i.g.F.,
- das Gv.D. vom 18. April 2016, Nr. 50, "Gesetzbuch über öffentliche Aufträge" (in der Folge auch "Kodex" genannt), i.g.F.,
- das L.G. vom 22. Oktober 1993, Nr. 17 „Regelung des Verfahrens und des Rechts auf Zugang zu Verwaltungsunterlagen“ in geltender Fassung,
- die geltende „Gemeindeverordnung über das Vertragswesen“, die mit Beschluss des Gemeinderates Nr. 3 vom 25.01.2018 genehmigt wurde,

- il D.Lgs. 9 aprile 2008, n. 81 e ss.mm.ii. Testo Unico Sicurezza sul Lavoro "Attuazione di tutela della salute e della sicurezza nei luoghi di lavoro";
- il D.M. 7 marzo 2018, n. 49 Regolamento recante "Approvazione delle linee guida sulle modalita' di svolgimento delle funzioni del direttore dei lavori e del direttore dell'esecuzione".
- das Gv.D. vom 9. April 2008, Nr. 81 – Vereinheitlichter Text der Arbeitssicherheit betreffend die "Attuazione di tutela della salute e della sicurezza nei luoghi di lavoro" in geltender Fassung.
- das M.D. vom 7. März 2018, Nr. 49 Verordnung betreffend "Approvazione delle linee guida sulle modalita' di svolgimento delle funzioni del direttore dei lavori e del direttore dell'esecuzione".

considerato che l'Amministrazione intende continuare ad arginare il fenomeno del deposito di rifiuti ingombranti o pericolosi nelle isole ecologiche, fuori o dentro cassonetti, oppure in aree non adibite alla raccolta dei rifiuti stessi;

Die Verwaltung beabsichtigt, das Phänomen der Ablagerung von sperrigem oder gefährlichem Abfall auf ökologischen Inseln, außerhalb oder innerhalb von Mülltonnen oder in Gebieten, die nicht für die Abfallsammlung genutzt werden, weiterhin einzudämmen.

considerato che l'abbandono di rifiuti avviene principalmente in luoghi isolati ed in orari in cui non risulta possibile la sorveglianza da parte degli agenti di Polizia Ambientale, che nella maggioranza di tali casi scoprono l'esistenza di rifiuti irregolarmente depositati durante i pattugliamenti successivi o dietro segnalazione di SEAB Spa e dei cittadini;

Das Aussetzen von Abfällen findet hauptsächlich an isolierten Orten und zu Zeiten statt, in denen eine Überwachung durch die Umweltpolizei nicht möglich ist, die in den meisten dieser Fälle bei späteren Patrouillen oder auf Verständigung durch SEAB AG und Bürger das Vorhandensein von unregelmäßig abgelagerten Abfällen entdeckt.

ritenuto impossibile un monitoraggio efficace che assicuri di intercettare e sanzionare un numero consistente di trasgressioni, considerando la vastità del territorio comunale, l'estensione degli orari in cui i trasgressori possono agire, l'area che deve coprire ciascun agente e gli orari di servizio limitati;

Hielt es für unmöglich, eine wirksame Überwachung durchzuführen, um sicherzustellen, dass eine beträchtliche Anzahl von Übertretungen abgefangen und bestraft wird, angesichts der Weite des Gemeindegebiets, des Umfangs der Stunden, in denen die Übertreter handeln können, des von jedem Agenten abzudeckenden Bereichs und der begrenzten Dienststunden.

vista la deliberazione della Giunta Comunale nr. 514 del 16.08.2017 con la quale si approvava il documento di liceità relativo a "Installazione di fototrappole in aree ove si siano verificati frequenti eventi di abbandono rifiuti a Bolzano";

Es wurde Einsicht genommen in den Stadtratsbeschluss Nr. 514/2017, mit welchem die Rechtmäßigkeitserklärung bezüglich der Videoüberwachung „Einbau von Fotofallen an Stellen, wo bereits öfters widerrechtlich Müll abgelagert wurde in Bozen" genehmigt worden ist.

visto che durante gli anni 2018 e 2019 è stata verificata l'efficacia di tale metodo di videosorveglianza, noleggiando una/due foto

In den Jahren 2018 und 2019 wurde die Wirksamkeit dieser Videoüberwachungsmethode überprüft, indem

trappola/e e spostandola/e con cadenza bi-trimestrale nei diversi punti di criticità individuati in base a pattugliamenti degli agenti di Polizia ambientale, degli operatori di SEAB Spa, dei cittadini;

considerato che la positiva esperienza maturata consente di avere un quadro più chiaro di:

- esigenze tecniche;
- modalità e tempi di visione e analisi delle immagini ottenute;
- comportamenti da scoraggiare/sanzionare in diverse zone della città;

ritenuto possibile e auspicabile estendere la rete della videosorveglianza, tramite il noleggio per due anni di sei dispositivi, in grado di coprire una porzione maggiore di territorio e con la possibilità di essere spostate al bisogno nelle aree più problematiche;

preso atto, dell'indagine di mercato svolta mediante colloqui, richiesta di preventivi a ditte del settore e consultazione dell'elenco telematico di operatori economici messo a disposizione dal Sistema Informativo Contratti Pubblici (SICP), con la quale si era proceduto all'individuazione della ditta Traffic Technology di Marostica (VI);

con determinazione dirigenziale n. 1632 del 28.04.2020 si affidava il servizio di fornitura a noleggio annuale, installazione, assistenza, manutenzione di 6 dispositivi di videosorveglianza mobili e spostamenti) alla ditta Traffic Technology Srl di Marostica (VI) per l'importo di Euro 36.100,00 (IVA 22% esclusi), a seguito di espletamento di procedura negoziata con un operatore economico (*affidamento diretto sotto 40.000 €*) ai sensi degli artt. 26, comma 2 e 38, comma 2 della L.P. n. 16/2015 e ss.mm.ii. e

ein oder zwei Fotofalle(n) ausgeliehen und alle zwei/drei Monate zu den verschiedenen kritischen Punkten installiert wurden, die auf der Grundlage von Patrouillen von Umweltpolizisten, SEAB AG und Bürgern identifiziert wurden.

die positive Erfahrung vermitteln ein klareres Bild von:

- technische Anforderungen;
- Methoden und Zeiten der Betrachtung und Analyse der erhaltenen Bilder;
- Verhaltensweisen, die in verschiedenen Bereichen der Stadt entmutigt/geheilt werden sollen;

Es wird als möglich und wünschenswert erachtet, das Videoüberwachungsnetz durch die Vermietung von sechs Geräten für zwei Jahre zu erweitern, die in der Lage sind, einen größeren Teil des Territoriums abzudecken und mit der Möglichkeit, bei Bedarf in die problematischsten Gebiete installiert zu werden.

Es wird die Markterhebung, welche mittels Gespräche, Anfragen um Kostenvoranschläge an spezialisierten Unternehmen, Einsichtnahme in das telematische Verzeichnis der Wirtschaftsteilnehmer, das vom Informationssystem der öffentlichen Verträge (ISOV) zur Verfügung gestellt wird, erfolgt ist, zur Kenntnis genommen, mit welcher die Firma Traffic Technology GmbH aus Marostica (VI), ermittelt wurde,

Mit Verfügung des leitenden Beamten Nr. 1632 vom 28.04.2020 wurden der jährliche Vermietung, Installation und Wartung von sechs mobile Videoüberwachungssystemen, für den Betrag von Euro 36.100,00 (22% MwSt. ausgeschlossen) der Firma Traffic Technology GmbH aus Marostica (VI) anvertraut, infolge eines Wettbewerbs durch Verhandlungsverfahren mit einem Wirtschaftsteilnehmer (direkte Vergabe unter € 40.000) gemäß Artt. 26, Abs. 2 und 38, Abs. 2 des L.G. Nr. 16/2015, i.g.F. gemäß Art. 8 der

dell'art. 8 del "Regolamento comunale per la disciplina dei Contratti";

„Gemeindevorordnung über das Vertragswesen“,

con determinazione dirigenziale n. 285 del 26.01.2021 veniva risolto il contratto con la ditta Traffic Technology Srl a seguito di inadempimento contrattuale, consistente nel non corretto funzionamento dei dispositivi forniti;

Mit Verfügung des leitenden Beamten Nr. 285 vom 26.01.2021 wurde den Vertrag mit der Firma Traffic Technology GmbH wegen Nichterfüllung der vertraglichen Verpflichtungen, die in der fehlerhaften Bedienung der bereitgestellten Geräte bestand, aufgelöst;

ritenuto ora di dovere procedere mediante nuovo affidamento diretto, ai sensi dell'art. 26 comma 2 della L.P. n. 16/2015 e ss.mm.ii. e dell'art. 8 del "Regolamento comunale per la disciplina dei Contratti";

Es wird für angebracht erachtet, jetzt eine neue direkte Zuweisung im Sinne von Art. 26 Abs. 2 des L.G. Nr. 16/2015 i.g.F.i.g.F. und Art. 8 der „Gemeindevorordnung über das Vertragswesen“, durchzuführen,

le principali motivazioni che fanno ricadere la scelta della Stazione Appaltante sulla ditta Ithel Srl di Bolzano sono le seguenti:

Die Hauptgründe für die Wahl der Vergabestelle für die Firma Ithel GmbH aus Bozen sind die folgenden:

- i dispositivi di videosorveglianza dispongono di una doppia ottica, che rende possibile la visione del contesto e contemporaneamente la visione nitida della targhe delle automobili dei trasgressori sia di giorno che di notte;
- i dispositivi sono compatti, concepiti per l'utilizzo in installazioni mobili, da ricaricare tramite allacciamento alla pubblica illuminazione;
- attraverso l'impostazione di appositi parametri, è possibile per chi visiona le immagini lavorare sulle eccezioni (es. oggetti depositati che mutano il quadro definito come "standard" della zona ripresa);
- la ditta Ithel Srl ha già collaborato con profitto con l'Ufficio Tutela Ambiente durante gli anni 2018 e 2019, consentendo l'individuazione di centinaia di trasgressori.

- Die Videoüberwachungsgeräte verfügen über eine doppelte Optik, die es ermöglicht, den Kontext und gleichzeitig die klare Sicht auf die Nummernschilder der Autos der Täter sowohl bei Tag als auch bei Nacht zu sehen;
- Die Geräte sind kompakt, da sie für den Einsatz für mobile Anlagen konzipiert sind, müssen aber durch Anschluss an die öffentliche Beleuchtung nachgeladen werden;
- durch die Einstellung spezieller Parameter ist es denjenigen, die die Bilder betrachten, möglich, die Ausnahmen zu bearbeiten (z.B. abgelegte Objekte, die das als "Standard" des Aufnahmebereichs definierte Bild verändern);
- die Firma Ithel Srl hat bereits in den Jahren 2018 und 2019 gewinnbringend mit dem Amt für Umweltschutz zusammengearbeitet und die Aufdeckung von Hunderten von Verstößen ermöglicht.

preso atto che l'affidamento è conforme alle disposizioni di cui all'art. 26, comma 2, all'art. 38, comma 2 della L.P. n. 16/2015 e ss.mm.ii. e all'art. 8, comma 3 del

Es wird zur Kenntnis genommen, dass die Zuweisung den Bestimmungen des Art. 26, Abs. 2, des Art. 38, Abs. 2 des L.G. Nr. 16/2015, i.g.F. und des Art. 8, Abs. 3 der

"Regolamento comunale per la disciplina dei Contratti"; „Gemeindevorordnung über das Vertragswesen" entspricht,

preso atto che è stata eseguita una procedura di affidamento diretto telematico tramite il Sistema Informativo Contratti Pubblici della Provincia Autonoma di Bolzano (bandi-altoadige.it) - Procedura n. 012237/2021; Festgestellt, dass ein telematisches Direktauftragsverfahren über das Informationssystem für öffentliche Aufträge der Autonomen Provinz Bozen (bandi-altoadige.it) - Verfahren Nr. 012237/2021 durchgeführt wurde;

visto il preventivo prot. n. 0017800/2021 presentato dalla ditta Ithel Srl in data 26.01.2021 e ritenuto congruo sulla base del confronto con i preventivi precedentemente e acquisiti per sistemi di sorveglianza con caratteristiche tecniche simili, per l'importo di Euro 38.700,00 (IVA 22% esclusa); Es wurde Einsicht genommen in den Kostenvoranschlag von der Firma Ithel GmbH Prot. Nr. 0017800/2021 vom 26.01.2021, für eine Gesamtausgabe von Euro 38.700,00 (22% MwSt. ausgeschlossen), der für angemessen gehalten wird, auf der Grundlage des Vergleichs mit anderen zuvor eingeholten Kostenvoranschlägen für Überwachungssysteme mit ähnlichen technischen Spezifikationen;

tale importo comprende:

- noleggio di 6 dispositivi per 24 mesi, compresa licenza software;
 - prima installazione, sim (40 gb) per trasmissione dati a server comunale, manutenzione ordinaria on-site e assistenza da remoto;
 - 18 interventi di installazione;
- dieser Betrag beinhaltet:
- Miete von 6 Geräten für 24 Monate, einschließlich Softwarelizenz;
 - Erstinstallation, Sim (40 gb) für die Datenübertragung zum kommunalen Server, Routinewartung vor Ort und Fernwartung;
 - 18 Installationarbeiten;

dato atto che l'anzidetta spesa presunta è inferiore a Euro 40.000, la stessa non è contenuta nel programma biennale di forniture e servizi; Da die besagte voraussichtliche Ausgabe weniger als 40.000 Euro beträgt, ist sie nicht im Zweijahresprogramm der Lieferungen und Dienstleistungen vorgesehen,

considerato che l'approvvigionamento di cui al presente provvedimento è finanziato con mezzi propri di bilancio, Angesichts der Tatsache, dass die dieser Maßnahme zugrundeliegende Beschaffung durch eigene Haushaltsmittel finanziert wird,

il Dirigente/la Dirigente in qualità di RUP dichiara, con la sottoscrizione del presente provvedimento, l'assenza di ogni possibile conflitto d'interesse in relazione al suddetto affidamento; Mit der Unterzeichnung der vorliegenden Verfügung erklärt der Direktor / die Direktorin als EVV, dass Nichtvorhandensein von Interessenkonflikten in Bezug auf die oben genannte Abtretung

espresso il proprio parere favorevole sulla regolarità tecnica-amministrativa; Nach Abgabe des eigenen zustimmenden Gutachtens über die verwaltungstechnische Ordnungsmäßigkeit

VERFÜGT

DETERMINA:

der Direktor des Amtes für den Schutz der Umwelt und des Territoriums:

- di affidare il servizio di fornitura a noleggio annuale, installazione, assistenza, manutenzione di 6 videocamere mobili, per le motivazioni espresse in premessa, alla ditta Ithel Srl di Bolzano per l'importo di Euro 38.700,00 (IVA 22% esclusi), a seguito di espletamento di procedura negoziata con un operatore economico (*affidamento diretto sotto 40.000 €*) ai sensi degli artt. 26, comma 2 e 38, comma 2 della L.P. n. 16/2015 e ss.mm.ii. e dell'art. 8 del "*Regolamento comunale per la disciplina dei Contratti*";
- di avere rispettato le disposizioni in merito al principio di rotazione, ai sensi dell'art. 10 del "*Regolamento comunale per la disciplina dei Contratti*" nella scelta dell'operatore economico;
- di approvare lo schema della lettera d'incarico, al quale si rinvia *per relationem* e che è depositato presso l'Ufficio Tutela Ambiente, che costituisce parte integrante del presente provvedimento, contenente le condizioni e le clausole del contratto che verrà stipulato con la ditta affidataria;
- di stabilire che il contratto sarà stipulato in modalità elettronica mediante scambio di corrispondenza, ai sensi dell'art. 37 della L.P. n. 16/2015 e ss.mm.ii. e dell'art. 21 del "*Regolamento comunale per la disciplina dei Contratti*";
- di dare atto che l'affidatario non è soggetto a verifica dei requisiti di partecipazione prima della stipula del contratto, giacché in applicazione dell'art. 32, comma 1 della L.P. n. 16/2015 e
- der jährliche Vermietung, Installation und Wartung von sechs mobile Videokameras, für den Betrag von Euro 38.700,00 (22% MwSt. ausgeschlossen) der Firma Ithel GmbH aus Bozen anzuvertrauen, infolge eines Wettbewerbs durch Verhandlungsverfahren mit einem Wirtschaftsteilnehmer (direkte Vergabe unter € 40.000) gemäß Artt. 26, Abs. 2 und 38, Abs. 2 des L.G. Nr. 16/2015, i.g.F. gemäß Art. 8 der „Gemeindeverordnung über das Vertragswesen“,
- gemäß Art. 10 der „Gemeindeverordnung über das Vertragswesen" bei der Auswahl des Wirtschaftsteilnehmers die Bestimmungen betreffend den Grundsatz der Rotation berücksichtigt zu haben,
- den Entwurf des Auftragsschreibens mit den Vertragsbedingungen und Klauseln, welcher mit der auserwählten Firma abgeschlossen wird, auf welchen Bezug genommen wird, welcher bei dem Amtes für den Schutz der Umwelt hinterlegt ist und welcher integrierender Bestandteil der vorliegenden Maßnahme bildet, anzunehmen,
- festzulegen, dass der Vertrag elektronisch im Wege des Briefverkehrs gemäß Art 37 L.G. Nr. 16/2015, i.g.F. und Art. 21 der „Gemeindeverordnung über das Vertragswesen" abgeschlossen wird,
- es wird festgestellt, dass der Zuweisungsempfänger keiner Kontrolle der Teilnahmeanforderungen vor dem Vertragsabschluss unterliegt, da in Anwendung von Artikel 32 Absatz 1 des

ss.mm.ii., le stazioni appaltanti che utilizzano gli strumenti elettronici, per gli affidamenti di lavori, servizi e forniture fino a 150.000 euro, sono esonerate da tale verifica;

- il mancato possesso dei requisiti comporterà la risoluzione del contratto;
 - il contratto per questo motivo conterrà una clausola risolutiva espressa;
 - di impegnare, ai sensi dell'art. 183, comma 1 del D.Lgs. n. 267/2000 e ss.mm.ii. e del principio contabile applicato all. 4/2 al D.Lgs. n. 118/2011 e ss.mm.ii., la somma di Euro 47.214,00 (IVA 22% inclusa) corrispondente ad obbligazioni giuridicamente perfezionate, con imputazione agli esercizi in cui le stesse sono esigibili;
 - di dar atto dell'esclusione di ogni possibile conflitto d'interesse da parte del RUP in relazione al suddetto affidamento;
 - di aver accertato preventivamente, ai sensi e per gli effetti di cui all'art. 183, comma 8, del D.Lgs. n. 267/2000 e ss.mm.ii., che il programma dei pagamenti di cui alla presente spesa è compatibile con gli stanziamenti di cassa e con i vincoli di finanza pubblica;
 - di dare atto che il presente provvedimento è soggetto a pubblicazione ai sensi dell'art. 1 comma 2. lettera b) secondo periodo della L. n. 120/2020, dell'art. 23 del D.Lgs. n. 33/2013 e art. 29 del D.Lgs. n. 50/2016;
 - contro il presente provvedimento può essere presentato ricorso entro 30 giorni al Tribunale Regionale di Giustizia Amministrativa - Sezione Autonoma di
- L.G. Nr. 16/2015 i.g.F. die Vergabestellen, welche die elektronischen Instrumente für Vergaben von Bauleistungen, Dienstleistungen und Lieferung mit einem Betrag bis zu 150.000 Euro verwenden, von dieser Überprüfung befreit sind,
- Die fehlende Erfüllung der Anforderungen wird die Vertragsaufhebung zur Folge haben.
 - Der Vertrag wird demzufolge eine ausdrückliche Aufhebungsklausel enthalten.
 - im Sinne von Art. 183, Abs. 1 des Gv.D. Nr. 267/2000 i.g.F. und des angewandten Rechnungslegungsgrundsatzes Anlage 4/2 zum Gv.D. Nr. 118/2011 i.g.F., den Betrag von 47.214,00 Euro (22% MwSt. inbegriffen), der den gesetzlich festgelegten Verpflichtungen entspricht, zulasten der Geschäftsjahre zu verbuchen, in denen sie zahlbar sind, gemäß buchhalterischer Anlage,
 - Festzustellen, dass kein Interessenskonflikt des Verfahrensverantwortlichen bezüglich die oben genannte Zuweisung vorliegt.
 - zuvor und im Sinne von Art. 183, Absatz 8, des Gv.D. Nr. 267/2000 i.g.F. überprüft zu haben, dass das Zahlungsprogramm im Rahmen dieser Ausgaben mit den Barzuweisungen und den Einschränkungen der öffentlichen Finanzen vereinbar ist,
 - Festzuhalten, dass die vorliegende Maßnahme gemäß Art. 1, Absatz 2, Buchstabe b) zweiter Satz des G. Nr. 120/2020, Art. 23 des Gv.D. Nr. 33/2013 und Art. 29 des Gv.D. Nr. 50/2016 der Veröffentlichung unterworfen ist.
 - gegen die vorliegende Maßnahme kann innerhalb von 30 Tagen beim Regionalen Verwaltungsgerichtshof – Autonome Sektion Bozen – Rekurs eingereicht

Bolzano.

werden.

Anno Jahr	E/U E/A	Numero Nummer	Codice Bilancio Haushaltsskodex	Descrizione Capitolo Kapitelbeschreibung	Importo Betrag
2021	U	650	09021.03.029900003	Altri servizi	21.594,00
2022	U	650	09021.03.029900003	Altri servizi	22.326,00
2023	U	650	09021.03.029900003	Altri servizi	3.294,00

Il direttore di Ufficio / Der Amtsdirektor
SPAZZINI RENATO / ArubaPEC S.p.A.
firm. digit. - digit. gez

Allegati / Anlagen:

c6fb573f4b38175913174958db1bfda741b8d7ba16b419caec284376611fe3a6 - 5762247 - det_testo_proposta_10-02-2021_09-12-09.doc
e493abc5c4d7a893892293146e4c5886e5ed38a1b5b047a5b0c0f112b10ba9c5 - 5762248 - det_Verbale_10-02-2021_09-12-32.doc
bdd78ebba9a378a6560c9fad46efdea3cfd7ff8c0d81431d313436a367efd289 - 5762261 - Offerta_n_1133.2_del_11-01-2021_-_COMUNE_DI_BOLZANO.stamped.pdf